

weiß = Exemplar für Auftraggeber  
rosa = Exemplar für Absender  
blau = Exemplar für Empfänger  
grün = Exemplar für Frachtführer  
blanc = Exemplaire pour commettant  
rose = Exemplaire de l'expéditeur  
bleu = Exemplaire du destinataire  
vert = Exemplaire du transporteur  
wit = Exemplaar voor lastgever  
rose = Exemplaar voor afzender  
blau = Exemplaar voor geadresseerde  
groen = Exemplaar voor vervoerder  
bianco = Esemplare per committente  
rosa = Esemplare per mittente  
blu = Esemplare per destinatario  
verde = Esemplare per trasportatore  
white = Copy for orderer  
pink = Copy for sender  
blue = Copy for consignee  
green = Copy for carrier  
hvid = Exemplar for ordregiver  
rosa = Exemplar for afsender  
blaa = Exemplar for modtager  
grøn = Exemplar for beforderer

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich y compris et 21+22

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.  
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

|                                                                                                                                                                                                                  |  |                                                    |  |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                    |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------|--|---------------------------|--|-------------------------------------|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br>CHAODA Europe GmbH<br>Offenbacher Landstr. 111D<br>63512 Hainburg Germany                                                        |  |                                                    |  |                                                     | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br>Le transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |                                                                                    |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br>Auria Solutions GmbH<br>Hannoversche Str. 120<br>29352 Adelheidsdorf                                                          |  |                                                    |  |                                                     | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br>FÜRST<br>TRANSPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                    |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br>29352 Adelheidsdorf                                                                            |  |                                                    |  |                                                     | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)<br>WPR 51825<br>DWR 32870                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                    |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br>Datum/Date<br>CHAODA Europe GmbH<br>Offenbacher Landstr. 111D<br>63512 Hainburg |  |                                                    |  |                                                     | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br>FÜRST Transporte GmbH<br>Kurze Str. 2, D-31832 Springe<br>i.fuerst@fuersttransporte.com<br>www.fuersttransporte.com                                                                                                                                                                                                     |                                                                                    |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br>V297 DASH LHD<br>X540 DASH Foring LL<br>X540 DASH CF LHD+RHD<br>Palette Teile                                                                           |  | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis |  | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>9</b> Offiz. Benennung i. d. Beförderung<br>Designation officielle de transport |  | <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique                     |  | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg<br>1600<br>1450<br>847<br>50                                                                                                                                                                                      |  | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³ |  |                           |  |                                     |  |
| <b>UN-Nummer</b><br>Numéro UN<br>UN                                                                                                                                                                              |  | <b>Ben. s. Nr. 9</b><br>Nom voit N°9               |  | <b>Gefahrzettelnummer-Nr.</b><br>Numéro d'étiquette |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>Verp.-Gruppe</b><br>Groupe d'emballage                                          |  | <b>Tunnelbeschränkungscode</b><br>Code de restriction en tunnels |  | <b>19 zu zahlen vom:</b><br>À payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer |  | <b>Absender</b><br>L'expéditeur     |  | <b>Währung</b><br>Monnaie |  | <b>Empfänger</b><br>Le Destinataire |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                    |  |                                                    |  |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                    |  |                                                                  |  | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                   |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                        |  |                                                    |  |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                    |  |                                                                  |  | <b>24</b> Gut empfangen<br>Réception des marchandises<br>Datum<br>Date<br>Auria Solutions GmbH<br>Logistik<br>Hannoversche Str. 120<br>29352 Adelheidsdorf                                                                                                        |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement<br>Frei<br>Franco<br>Unfrei<br>Non Franco                                                                                                 |  |                                                    |  |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                    |  |                                                                  |  | <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>von bis km<br>Hainburg 31.03.25                                                                                                                                                            |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Etablie à                                                                                                                                                                           |  |                                                    |  |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                    |  |                                                                  |  | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)<br>FÜRST Transporte GmbH<br>Kurze Str. 2, D-31832 Springe<br>i.fuerst@fuersttransporte.com<br>www.fuersttransporte.com                                                  |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>22</b> Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                                        |  |                                                    |  |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                    |  |                                                                  |  | <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                       |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Kfz<br>Anhängers                                                                                                                                                              |  |                                                    |  |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                    |  |                                                                  |  | <b>28</b> Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                           |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |
| <b>29</b> Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                      |  |                                                    |  |                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                    |  |                                                                  |  | <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT                                                                                                                                    |  |                                     |  |                           |  |                                     |  |

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rück- einzuzeichnen: UN-Nummer, Gefahrsymbol, Gefahrsymbol-Nummer und Verpackungsgruppe. Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.11.1 ADR. Bei den gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rück- einzuzeichnen: UN-Nummer, Gefahrsymbol, Gefahrsymbol-Nummer und Verpackungsgruppe. Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.11.1 ADR.



# CHAODA Europe GmbH

Offenbacher Landstr. 111d • D-63512 Hainburg



## Delivery Note

|                 |             |
|-----------------|-------------|
| Delivery Note # | 0794-2025   |
| Despatch Date   | 2025-Mrz-31 |
| Delivey Method  | DAP         |

### Shipping Address / DELIVER TO

Auria Solutions GmbH  
Hannoversche Str. 120  
29352 Adelheidsdorf

| Pos.  | Description                              | Ref. N°            | Weight   | QTY |
|-------|------------------------------------------|--------------------|----------|-----|
| 1     | V297 DASH INNER LHD NO. 1                | 0981-01            | 1.600 Kg | 1   |
| 2     | X540 INNER DASH CHECKING FOAM TOOL LL    | 1111-01            | 1.450 Kg | 1   |
| 3     | X540 INNER DASH CHECKING FIXTURE LHD+RHD | 1111-02<br>1126-02 | 841 Kg   | 1   |
| 4     | Palette mit Teile                        |                    | 50kg     | 1   |
| TOTAL |                                          |                    | 3.891 Kg | 3   |

The driver confirms with his signature that

- duly taken over the goods according to the above-mentioned delivery note,
- the cargo has been loaded and secured in accordance with legal requirements,
- the residual payload corresponds to the additional load weight.

**AURIA**  
Auria Solutions GmbH  
Logistik  
Hannoversche Str. 120  
29352 Adelheidsdorf

WPR 51825  
Truck Sign

Date, Signature & Stamp Carrier

CHAODA Europe GmbH  
Offenbacher Landstr.111D  
63512 Hainburg  
Signature & Stamp CHAODA

ALL DISCREPANCIES TO BE NOTIFIED IN WRITING WITHIN 48 HRS